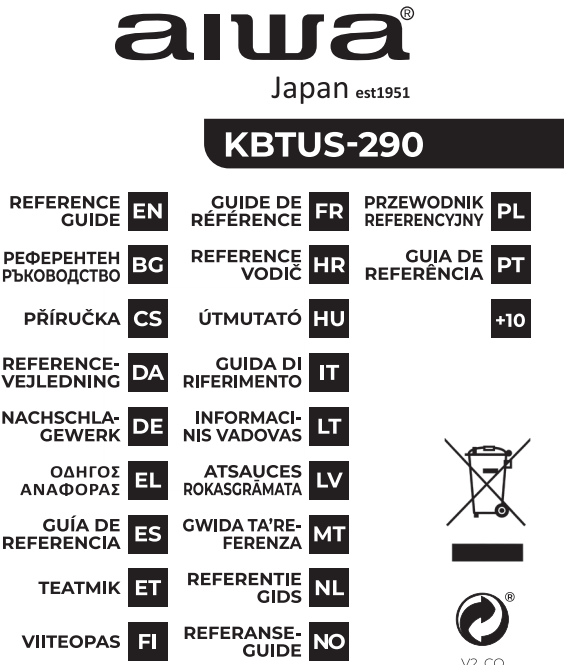




©AUNA EUROPE S.L. All Rights Reserved. Printed in P.R.C.

## EN SAFETY PRECAUTIONS

Thank you for purchasing **KBTUS-290**. This is your assurance of quality, performance and value. Our engineers have included many useful and convenient features in this product. Please be sure to read this instruction Manual completely to make sure you are getting the maximum benefit from each feature. This product was manufactured to the highest quality components and standards of workmanship. It was tested by inspectors and found to be in perfect working order before it left our factory.

## IMPORTANT

Read these safety instructions before using your device.

The safety and operating instructions should be retained for future reference.

- Do not use this apparatus near water - The appliance should not be used near water or moisture - for example, in a wet basement or near a swimming pool or similar environments.
- Put this product and its accessories somewhere out of the reach of children, to avoid danger or injury from improper use.
- You must use the provided power cord to connect the device, otherwise it may cause damage to the unit.
- Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- Protect the power cord from being stepped on or pinched particularly at the plugs, convenience receptacles, and at the point where they exit from the apparatus.
- When connected to the cord should always be readily accessible.
- Unplug the apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- Do not store near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other appliances (including amplifiers) that produce heat.
- The device is intendeded for use only in a temperate climate.
- It shouldn't be stored or used at temperatures below -15°C (5° F) or above 55°C (131° F).
- Do not expose the unit directly to the sunlight nor heat radiation.
- Do not expose the unit to strong magnetic or electronic interferences.
- The unit should be installed on stable and horizontal surface.
- Cleaning:
  - Turn Off the unit if it's On and unplug before cleaning.
  - Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
  - Clean only with dry cloth.
- Do not attempt to repair this product yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Damages that need repair must be refer all to qualified service personnel.
- The battery should not be connected to excessive heat from the sun, fire or similar.

The packaging needs to be destroyed in accordance with relevant local laws and regulations on waste disposal. Cartons and paper need to be sorted as recyclable paper and platinum as a recyclable resource (potential recycling resource). When the crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product, it means the product is covered by the European Directive 2012/19/EC. All electronic and electric products and their batteries should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.

## SPECIFICATIONS

Bluetooth version: 5.3  
Audio output power: 40W RMS  
Rated voltage: AC 100-240V, 50Hz/60Hz  
Battery: 744V 3600mAh  
DC 5V IN: DC 5V Charge interface (for adaptor)  
Frequency response: 50Hz~20KHz  
Audio signal noise: > 70 dB  
Remote controller: AAA / LR03 (1.5V x2)  
Microphone: AA / L16 (1.5V x2)  
Wireless MC Frequency: 2016 MHz  
Speaker unit: 8" 2" Tweeter  
FM receiver: 87.5~108MHz  
MP3 player: USB Type-A Flash memory  
USB port: 64GB (max. storage)  
TF card reader  
Weight: 4.2 Kg  
Dimensions: 285 x 287 x 391 mm

## BS MERKI ZA BEZBESNOST

Благосмърни, не забравяйте **KBTUS-290**

Ваша вашата гаранция за качество, производителност и стойност. Нашите инженери са включили много полезни и удобни функции в този продукт. Моля, не забравяйте да прочетете това ръководство за инструкции напълно, за да сте сигурни, че получавате максимална полза от всяка функция. Този продукт е произведен с използване на най-висококачествените компоненти и стандарти на работна сила. Той беше тестван от инспектори и установи, че е в перфектно работно състояние, преди да напусне фабриката ни.

## DA, SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

Tak fordi du købte **KBTUS-290**

Det er din sikkerhed for kvalitet, ydelev og værdi. Vores ingeniører har inkluderet mange nyttige og praktiske funktioner i dette produkt. Sørg for at læse denne brugsanvisning fuldstændigt for at se sikre dig, at du får det maksimale udbytte af hver funktion.

Dette produkt blev fremstillet ved hjælp af komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

## VIGTIG

Læs disse sikkerhedsinstruktioner, før du bruger din enhed. Sikkerheds- og betjeningsvejledningen skal opbevares med henblik på fremtidig reference.

Præventivt beskyttelse af enheden på grund af brand, ulykker eller andre farer. Skader, der skal repareres, skal kun udføres af kvalificeret personale.

Ikke-afsluttede enheder kan forårsage skade på miljøet og menneskeligt sundhed.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

Brug kun tilberedte / godkendte komponenter og standarder for udførelse af højeste kvalitet. Det blev testet af inspektører og vist sig at være i perfekt fungerende stand, før det forlod vores fabri.

12. Не излагайте устройство на сини или магнитни или електронни смущения.

13. Уредът трябва да бъде инсталиран на стабилна и хоризонтална повърхност.

14. Показвателите на качеството на звука и температурата на околната среда.

15. Използвайте устройството, ако е включено преди почистване.

16. Не използвайте течни почистващи препарати или аерозолни препарати.

17. Почиствайте само със суха кърпа.

18. Не се опитвайте сами да отрежете този продукт, тъй като отстраняване или премахване на капака може да ви изложи на опасно напрежение или други опасности. Повредите, които се нуждаят от ремонт, трябва да се правят от квалифициран специалист.

19. Не се опитвайте сами да свържете този продукт, тъй като отстраняване или премахване на капака може да ви изложи на опасно напрежение или други опасности. Повредите, които се нуждаят от ремонт, трябва да се правят от квалифициран специалист.

20. Батериите не трябва да бъдат изложени на прекомерна топлина като слънце, огън или други подобни.

Отпадналата трябва да бъде унищожена в съответствие със съответните местни закони и разпоредби за изхвърляне на отпадъци. Опаковките и картоната трябва да се сортират като хартия, годна за рециклиране, а платината - като ресурс, годна за рециклиране (потенциален ресурс за рециклиране).

Символът на зачернатата отпаднала глава върху продукта означава, че продуктът отговаря на европейската директива 2012/19/EC.

Всички електрически и електронни продукти, включително батерии, трябва да бъдат изхвърляни отделно в съответствие с регулираната на бившите отпаднаци чрез съвместия за събиране, определени от правителството или местните власти.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

Препоръчваме ви да използвате този уред, като полагате всички усилия, за да избегнете отрицателни последици за околната среда.

8. Opbevar ikke i nærheden af varmekilder, såsom radiatorer, varmeapparater, ovne eller andet udstyr (inklusive forstærkere), der producerer varme.

9. Enheden er kun beregnet til brug i et tempereret klima.

10. Den bør ikke opbevares eller bruges ved temperaturer under -15°C (5° F) eller over +55°C (131° F), som kan beskadige stoffet.

11. Udsæt ikke enheden direkte for sollys eller værmstråling.

12. Udsæt ikke enheden for stærke magnetiske eller elektroniske interferenser.

13. Enheden skal installeres på en stabil og vandret overflade.

14. Rengøring:

- Skul for enheden, hvis den er tændt, for rengøring.
- Brug ikke flydende rengøringsmidler eller aerosoler.
- Rengør kun med en tørt, blød klud.

15. Forsøg ikke selv at reparere dette produkt, da åbning eller fjernelse af dæksler kan udsætte dig for farlig spænding eller andre farer. Skader, der skal repareres, skal kun udføres af kvalificeret personale.

16. Batterier må ikke udsættes for farlig spænding, f.eks. fra sol, lid eller lignende.

Emballagen skal destrueres i overensstemmelse med de relevante lokale love og bestemmelser om bortskaffelse af affald. Kartoner og papir skal sorteres som genbrugspapir og platin som en genanvendelig ressource (potentielt genanvendelsesressource).

Alle elektriske og elektroniske produkter inklusive batterier skal bortskaffes separat fra den kommunale affaldstrøm via udpegede indsamlingsfaciliteter udført af regeringens lokale myndigheder.

Alle elektriske og elektroniske produkter inklusive batterier skal bortskaffes separat fra den kommunale affaldstrøm via udpegede indsamlingsfaciliteter udført af regeringens lokale myndigheder.

Korrigering af fejlfunktioner kan være farlig for dig eller andre. Hvis du har brug for hjælp, skal du kontakte en kvalificeret tekniker.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.

Denne enhed er designet til at være miljøvenlig og skal håndteres som sådan.



[illegible]